

AL

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

**BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM**

**Số: 003/VCF/2019**

**I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm**

Tên tổ chức: Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa (“VCF”)

Địa chỉ: Khu công nghiệp Biên Hòa 1, phường An Bình, thành phố Biên Hòa, tỉnh Đồng Nai, Việt Nam

Điện thoại: (0251) 383 6554

Fax: (0251) 383 6108

E-mail: [vinacafe@vinacafebienhoa.com](mailto:vinacafe@vinacafebienhoa.com)

Mã số doanh nghiệp: 3600261626

**II. Thông tin về sản phẩm**

**1. Tên sản phẩm: THỰC PHẨM BỔ SUNG – NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247**

**2. Thành phần:**

Nước, đường, chất tạo khí carbonic (290), chất tạo màu caramel (150c), dextroza, hương liệu tổng hợp (hương cà phê, hương vanilla), chất điều chỉnh độ axit (338, 330), chất bảo quản (202, 211), caffeine, muối, taurine, inositol, vitamin B3, vitamin B6, vitamin B12

**3. Thời hạn sử dụng sản phẩm: 09 tháng kể từ ngày sản xuất**

**4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:**

- Chất liệu bao bì: Sản phẩm đựng trong chai nhựa PET

- Quy cách bao gói: Đóng chai với thể tích thực ở 20 °C: 180 ml, 330 ml

**5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm:**

Chi nhánh MSI - Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa

Nhà xưởng F5 & F5 mở rộng, lô 06, khu công nghiệp Tân Đông Hiệp A, phường Tân Đông Hiệp, thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương, Việt Nam

Công ty Cổ phần Nước Khoáng Vĩnh Hảo

Thôn Vĩnh Sơn, xã Vĩnh Hảo, huyện Tuy Phong, tỉnh Bình Thuận, Việt Nam

**III. Mẫu nhãn sản phẩm (đính kèm mẫu nhãn sản phẩm dự kiến)**

**IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm (đính kèm Phụ lục - Danh mục chi tiết chỉ tiêu và mức công bố)**

Bản tự công bố này được đăng tải tại website: <https://www.vinacafebienhoa.com/>

Bản tự công bố này là tài sản của Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa (“Công ty”), không được sao chép, trích dẫn hoặc tái bản dưới bất kỳ hình thức nào mà không được sự đồng ý của Công ty.



*(Handwritten signature)*

Sản phẩm đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo:

1. QCVN 6-2:2010/BYT Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với các sản phẩm đồ uống không cồn, ban hành kèm theo Thông tư số 35/2010/TT-BYT ngày 02 tháng 06 năm 2010 của Bộ Y tế.
2. Tiêu chuẩn của nhà sản xuất.

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố.

Đồng Nai, ngày 23 tháng 8 năm 2019



*Đoàn Quốc Hưng*

Bản tự công bố này được đăng tải tại website: <https://www.vinacafebienhoa.com/>

Bản tự công bố này là tài sản của Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa ("Công ty"), không được sao chép, trích dẫn hoặc tái bản dưới bất kỳ hình thức nào mà không được sự đồng ý của Công ty.

**Phụ lục**  
**DANH MỤC CHỈ TIÊU VÀ MỨC CÔNG BỐ**

Đính kèm bản Tự công bố số 003/VCF/2019

<b>CÔNG TY CỔ PHẦN VINACAFÉ BIÊN HÒA</b>	<b>ĐỒ UỐNG KHÔNG CỒN</b>	<b>SỐ TCCS 01:2019/BH103</b>
	<b>THỰC PHẨM BỔ SUNG - NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247</b>	Có hiệu lực từ ngày hoàn tất thủ tục tự công bố sản phẩm

**1. Các chỉ tiêu cảm quan:**

- Trạng thái: Dạng lỏng, trong, không lắng cặn.
- Màu: Màu nâu đen.
- Mùi, vị: Mùi thơm đặc trưng, vị hài hòa, tê lưỡi của khí CO<sub>2</sub>, không có vị lạ.

**2. Các chỉ tiêu kỹ thuật chủ yếu:**

TT	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức công bố
1	Độ acid (tính theo acid citric)	g/l	≤ 1,3
2	Hàm lượng carbohydrate	g/100 ml	12,2 – 22,7
3	Giá trị năng lượng	kcal/100 ml	≥ 48,9
4	Hàm lượng CO <sub>2</sub>	g/l	≥ 2,0
5	Hàm lượng taurine	mg/l	140,5 – 260,9
6	Hàm lượng inositol	mg/l	14,1 – 42,3
7	Hàm lượng caffeine	mg/l	227,2 – 409,7
8	Hàm lượng vitamin B3 (*)	mg/l	8,7 – 16,1
9	Hàm lượng vitamin B6 (*)	mg/l	1,9 – 3,6

(\*) Mức đáp ứng Lượng dùng khuyến cáo hằng ngày cho người Việt Nam (RNI) được tính toán chi tiết ở mục 6.

- 3. Các chỉ tiêu vi sinh vật:** theo QCVN 6-2:2010/BYT Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với các sản phẩm đồ uống không cồn, ban hành kèm Thông tư số 35/2010/TT-BYT ngày 02 tháng 06 năm 2012 của Bộ Y tế:

TT	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức tối đa
1	Tổng số vi sinh vật hiếu khí	CFU/ml	10 <sup>2</sup>
2	Coliforms	CFU/ml	10
3	<i>Escherichia coli</i>	CFU/ml	Không có

Bản tự công bố này được đăng tải tại website: <https://www.vinacafebienhoa.com/>

Bản tự công bố này là tài sản của Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa (“Công ty”), không được sao chép, trích dẫn hoặc tái bản dưới bất kỳ hình thức nào mà không được sự đồng ý của Công ty.

4	<i>Streptococci faecal</i>	CFU/ml	Không có
5	<i>Pseudomonas aeruginosa</i>	CFU/ml	Không có
6	<i>Staphylococcus aureus</i>	CFU/ml	Không có
7	<i>Clostridium perfringens</i>	CFU/ml	Không có
8	Tổng số nấm men và nấm mốc	CFU/ml	10

4. **Hàm lượng kim loại nặng:** theo QCVN 6-2:2010/BYT Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với các sản phẩm đồ uống không cồn, ban hành kèm Thông tư số 35/2010/TT-BYT ngày 02 tháng 06 năm 2012 của Bộ Y tế:

TT	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức tối đa
1	Hàm lượng chì (Pb)	mg/l	0,05

5. **Danh mục phụ gia thực phẩm:** tra cứu theo Thông tư 08/2015/TT-BYT ngày 11 tháng 05 năm 2015 và Thông tư 27/2012/TT-BYT ngày 30 tháng 11 năm 2012 Hướng dẫn việc quản lý phụ gia thực phẩm cho nhóm 14.1.4 Đồ uống hương liệu, bao gồm đồ uống “thể thao năng lượng” hoặc đồ uống “điện giải” và các đồ uống đặc biệt khác

TT	Phụ gia (tên khoa học)	Chú thích
1	Carbon dioxide (290)	
2	Caramel III – Ammonia process (150c)	
3	Orthophosphoric acid (338)	
4	Citric acid (330)	
5	Potassium sorbate (202)	
6	Sodium benzoate (211)	Tính theo acid benzoic
7	Hương liệu tổng hợp: hương cà phê, hương vanilla	

6. **Mức đáp ứng RNI của các vitamin:** Tính toán cho người trưởng thành theo số liệu Bảng nhu cầu dinh dưỡng khuyến nghị cho người Việt Nam, ban hành kèm theo Thông tư số 43/2014/TT-BYT ngày 24 tháng 11 năm 2014

TT	Tên chỉ tiêu	Mức công bố trong 1 lít sản phẩm	Lượng tiêu thụ khi dùng 330 ml sản phẩm (**)	Mức đáp ứng RNI, %			
				Nam trưởng thành 19 - 50 tuổi	Nam trưởng thành > 51 tuổi	Nữ trưởng thành 19 - 50 tuổi	Nữ trưởng thành > 51 tuổi
1	Hàm lượng vitamin B3	(8,7 – 16,1) mg	(2,9 – 5,3) mg	18,1 – 33,1	18,1 – 33,1	20,7 – 37,9	20,7 – 37,9
2	Hàm lượng vitamin B6	(1,9 – 3,6) mg	(0,6 – 1,2) mg	46,2 – 92,3	35,3 – 70,6	46,2 – 92,3	40,0 – 80,0

TT	Tên chỉ tiêu	Mức công bố trong 1 lít sản phẩm	Lượng tiêu thụ khi dùng 360 ml sản phẩm (***)	Mức đáp ứng RNI, %			
				Nam trưởng thành 19 - 50 tuổi	Nam trưởng thành > 51 tuổi	Nữ trưởng thành 19 - 50 tuổi	Nữ trưởng thành > 51 tuổi
1	Hàm lượng vitamin B3	(8,7 – 16,1) mg	(3,1 – 5,8) mg	19,4 – 36,3	19,4 – 36,3	22,1 – 41,4	22,1 – 41,4
2	Hàm lượng vitamin B6	(1,9 – 3,6) mg	(0,7 – 1,3) mg	53,8 – 100,0	41,2 – 76,5	53,8 – 100,0	46,7 – 86,7

(\*\*) Lượng tiêu thụ khi dùng 330 ml sản phẩm =  $\frac{\text{Mức công bố } \times 330}{\text{Lượng tiêu thụ khi dùng 360 ml sản phẩm}}$  =  $\frac{1000}{1000}$

Mức đáp ứng RNI (Khi tiêu thụ 330 ml sản phẩm) =  $\frac{\text{Lượng tiêu thụ khi dùng 330 ml sản phẩm } \times 100}{\text{Lượng dùng khuyến cáo hàng ngày cho người Việt Nam cho người trưởng thành}}$

Mức đáp ứng RNI (Khi tiêu thụ 360 ml sản phẩm) =  $\frac{\text{Lượng tiêu thụ khi dùng 360 ml sản phẩm } \times 100}{\text{Lượng dùng khuyến cáo hàng ngày cho người Việt Nam cho người trưởng thành}}$

Lượng dùng khuyến nghị: 1 chai 330 ml/ngày

Lượng dùng khuyến nghị: 2 chai 180 ml/ngày

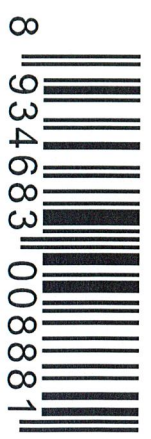
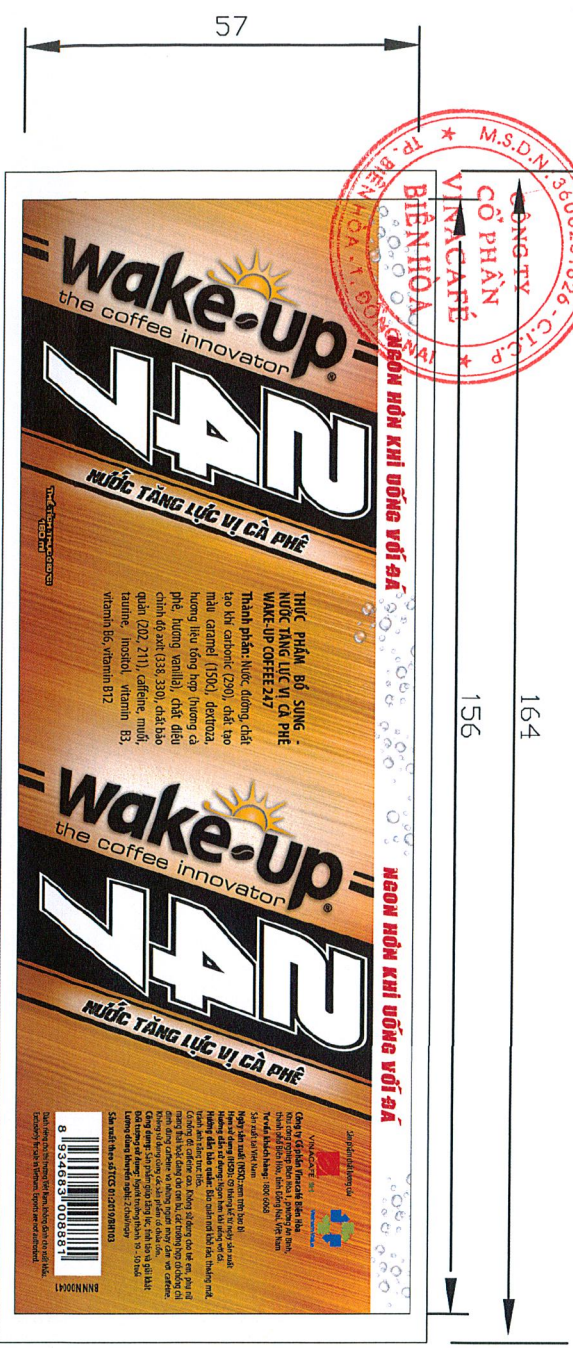
Bản tự công bố này được đăng tải tại website: <https://www.vinacafebienhoa.com/>

Bản tự công bố này là tài sản của Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa (“Công ty”), không được sao chép, trích dẫn hoặc tái bản dưới bất kỳ hình thức nào mà không được sự đồng ý của Công ty.



CS

**THỂ TÍCH-THỰC Ở 20°C:  
180 ml**



**BNNN00041**



**NGON HƠN KHÍ ỨC VỚI ĐÁ  
NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ**

Dành riêng cho thị trường Việt Nam, không dành cho xuất khẩu.  
Exclusively for sale in Vietnam. Exports are not authorized.



Sản phẩm chất lượng của

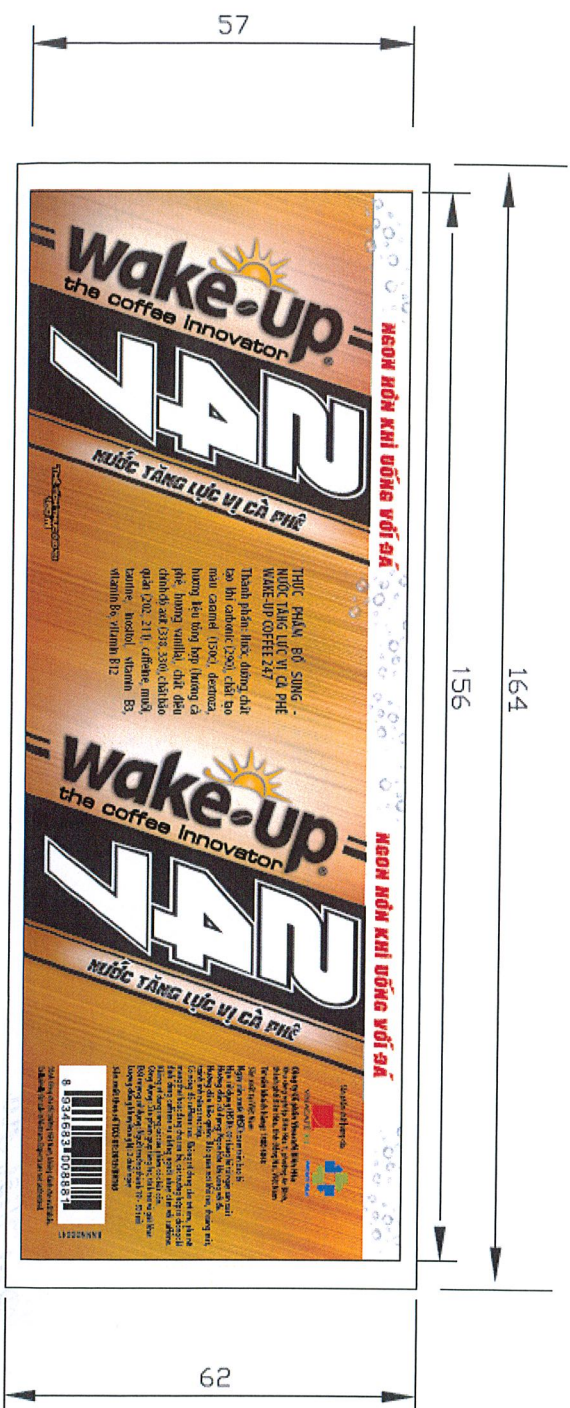
**Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa**  
Khu công nghiệp Biên Hòa 1, phường An Bình,  
thành phố Biên Hòa, tỉnh Đồng Nai, Việt Nam  
**Tư vấn khách hàng: 1800 6068**  
Sản xuất tại Việt Nam

**THỰC PHẨM BỔ SUNG - NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247**  
**Thành phần:** Nước, đường, chất tạo khí carbonic (290), chất tạo màu caramel (150c), dextroza, hương liệu tổng hợp (hương cà phê, hương vanilla), chất điều chỉnh độ axit (338, 330), chất bảo quản (202, 211), caffeine, muối, taurine, inositol, vitamin B3, vitamin B6, vitamin B12

**Ngày sản xuất (NSX):** xem trên bao bì  
**Hạn sử dụng (HSD):** 09 tháng kể từ ngày sản xuất  
**Hướng dẫn sử dụng:** Ngon hơn khi uống với đá.  
**Hướng dẫn bảo quản:** Bảo quản nơi khô ráo, thoáng mát, tránh ánh nắng trực tiếp.  
Có nồng độ caffeine cao. Không sử dụng cho trẻ em, phụ nữ mang thai hoặc đang cho con bú, các trường hợp có chống chỉ định dùng caffeine và những người nhạy cảm với caffeine. Không sử dụng cùng các sản phẩm có chứa cồn.  
**Công dụng:** Sản phẩm giúp tăng lực, tỉnh táo và giải khát  
**Đôi tượng sử dụng:** Người trưởng thành 19 - 50 tuổi  
**Lượng dùng khuyến nghị:** 2 chai/ngày

Sản xuất theo số **TCCS 01:2019/BH103**

Ma KS: BNNN00041.01.2019.BH103  
Ver : 2  
Ngày: 20.08.2019



**THE THỰC ĐỘ 20°C:  
180 ml**

**BNNN00041**

**NGON HƠN KHÍ ỨNG VỚI ĐÁ**

Sản xuất theo số TCCS 01:2019/BH103



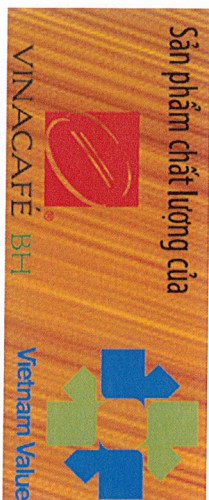
Ma KS:

BNNN00041.01.2019.BH103

Ngày: 05/08/2019



**Dành riêng cho thị trường Việt Nam, không dành cho xuất khẩu.  
Exclusively for sale in Vietnam. Exports are not authorized.**



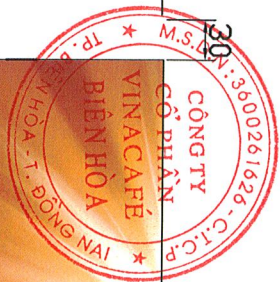
Sản phẩm chất lượng của

**THỰC PHẨM BỔ SUNG -  
NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ  
WAKE-UP COFFEE 247**

**Thành phần:** Nước, đường, chất tạo màu caramel (150c), dextroza, hương liệu tổng hợp (hương cà phê, hương vanilla), chất điều chỉnh độ axit (338, 330), chất bảo quản (202, 211), caffeine, muối, taurine, inositol, vitamin B3, vitamin B6, vitamin B12

**Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa**  
Khu Công nghiệp Biên Hòa 1, phường An Bình,  
thành phố Biên Hòa, tỉnh Đồng Nai, Việt Nam  
**Tư vấn khách hàng: 1800 6068**  
Sản xuất tại Việt Nam

**Ngày sản xuất (NSX):** xem trên bao bì  
**Hạn sử dụng (HSD):** 09 tháng kể từ ngày sản xuất  
**Hướng dẫn sử dụng:** Ngon hơn khi uống với đá.  
**Hướng dẫn bảo quản:** Bảo quản nơi khô ráo, thoáng mát, tránh ánh nắng trực tiếp.  
Có nồng độ caffeine cao. Không sử dụng cho trẻ em, phụ nữ mang thai hoặc đang cho con bú, các trường hợp có chống chỉ định dùng caffeine và những người nhạy cảm với caffeine.  
Không sử dụng cùng các sản phẩm có chứa cồn.  
**Công dụng:** Sản phẩm giúp tăng lực, tỉnh táo và giải khát.  
**Thời tương sử dụng:** Người trưởng thành 19 - 50 tuổi.  
**Lượng dùng khuyến nghị:** 2 chai/ngày.  
**Sản xuất theo số TCCS 01:2019/BH103**



# THỰC PHẨM BỔ SUNG - NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247

Sản phẩm chất lượng của VINACAFÉ BH Vietnam Value



**Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa**  
Khu công nghiệp Biên Hòa 1, phường An Bình, thành phố Biên Hòa, tỉnh Đồng Nai, Việt Nam

**Tư vấn khách hàng: 1800 6068**

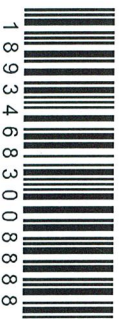
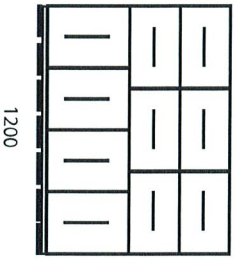
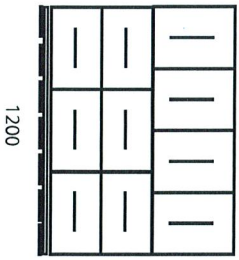


Sản xuất tại Việt Nam

Ngày sản xuất (NSX): xem trên bao bì  
Hạn sử dụng (HSD): 09 tháng kể từ ngày sản xuất  
Hướng dẫn sử dụng: Ngon hơn khi uống với đá.  
Hướng dẫn bảo quản: Bảo quản nơi khô ráo, thoáng mát, tránh ánh nắng trực tiếp.  
Dành riêng cho thị trường Việt Nam, không dành cho xuất khẩu.  
Exclusively for sale in Vietnam. Exports are not authorized.

Cách xếp pallet: 13 thùng x 6 lớp

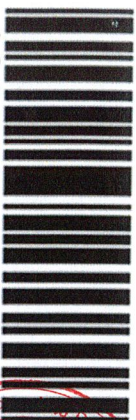
**The tích thực ở 20°C: 8,64 l**  
**(48 chai x 180 ml)**



**BGTV00139 08TL00026**

Mã KS: BGTV00139.01.2019.BH103  
Ver : 2  
Ngày: 20.08.2019





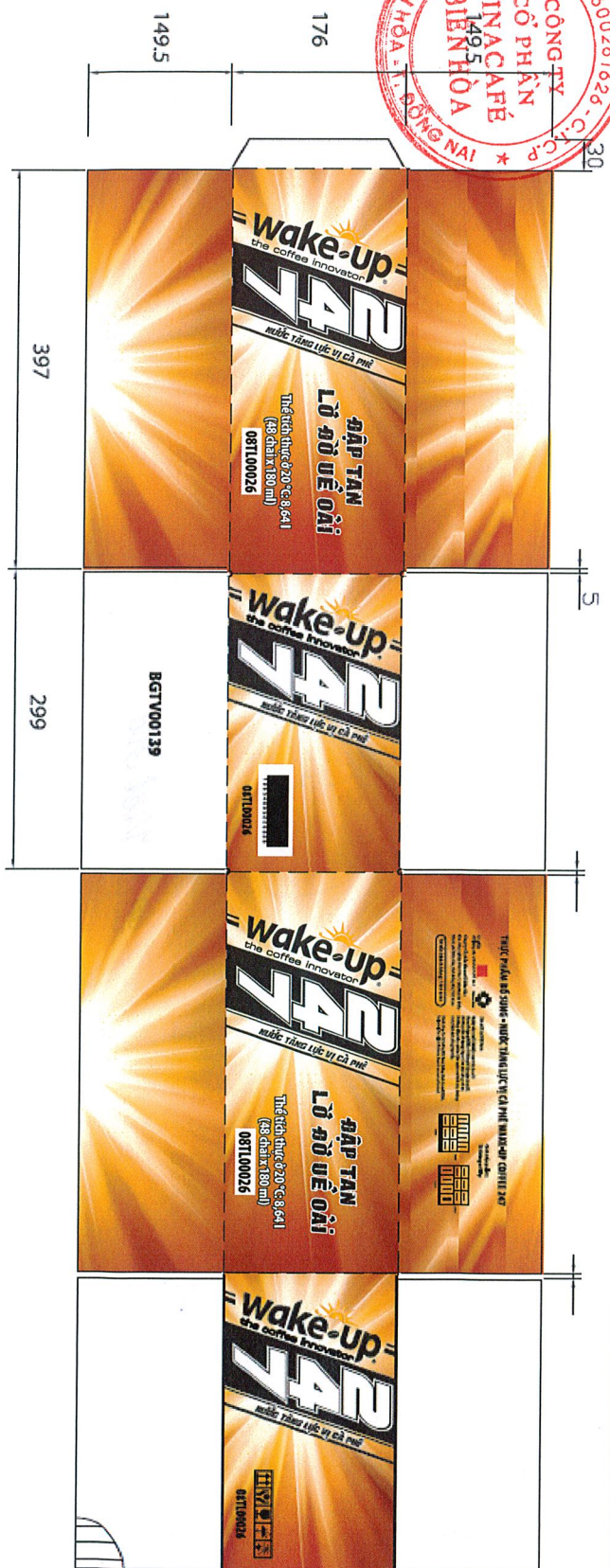
1 8 9 3 4 6 8 3 0 0 8 8 8 8



**Thể tích thực ở 20°C: 8,64l**  
**(48 chai x 180 ml)**



**BGTV00139**  
**08TL00026**



# THỰC PHẨM BỔ SUNG - NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247

Sản phẩm chất lượng của VINACAFÉ BH Vietnam Value



**Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa**  
Khu công nghiệp Biên Hòa 1, phường An Bình, thành phố Biên Hòa, tỉnh Đồng Nai, Việt Nam

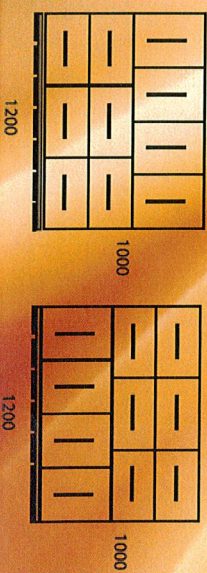
**Tư vấn khách hàng: 1800 6068**

Sản xuất tại Việt Nam

**Ngày sản xuất (NSX):** xem trên bao bì  
**Hạn sử dụng (HSD):** 09 tháng kể từ ngày sản xuất  
**Hướng dẫn sử dụng:** Ngon hơn khi uống với đá.  
**Hướng dẫn bảo quản:** Bảo quản nơi khô ráo, thoáng mát, tránh ánh nắng trực tiếp.

Dành riêng cho thị trường Việt Nam, không dành cho xuất khẩu.  
Exclusively for sale in Vietnam. Exports are not authorized.

**Cách xếp pallet:**  
**13 thùng x 6 lớp**



Ma KS:  
BGTV00139.01.2019.BH103  
Ngày: 05/08/2019

**wake-up**  
the coffee innovator

**WAKU**

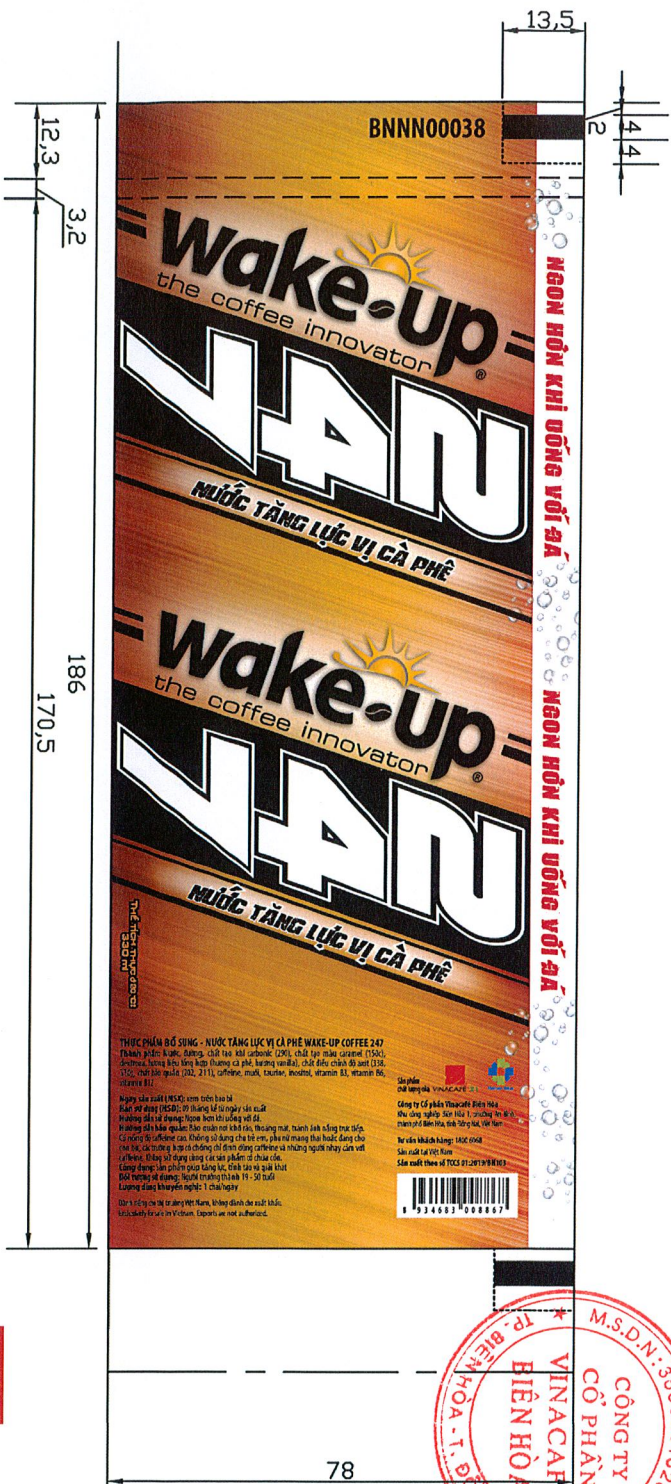
**NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ**

**ĐẬP TÀN  
LỖ ĐỒ UẾ OÁI**

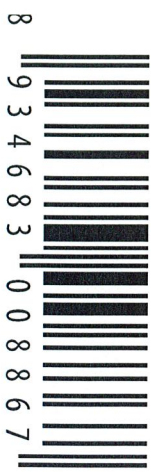
**Thế tích thực ở 20°C: 8,64 l  
(48 chai x 180 ml)**

**08TL00026**





**THỂ TÍCH THỰC Ở 20°C:  
330 ml**



**BNNN00038**



**THỰC PHẨM BỔ SUNG - NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247**  
**Thành phần:** Nước, đường, chất tạo khí carbonic (290), chất tạo màu caramel (150c), dextroza, hương liệu tổng hợp (hương cà phê, hương vanilla), chất điều chỉnh độ axit (338, 330), chất bảo quản (202, 211), caffeine, muối, taurine, inositol, vitamin B3, vitamin B6, vitamin B12

**Ngày sản xuất (NSX):** xem trên bao bì  
**Hạn sử dụng (HSD):** 09 tháng kể từ ngày sản xuất  
**Hướng dẫn sử dụng:** Ngon hơn khi uống với đá.  
**Hướng dẫn bảo quản:** Bảo quản nơi khô ráo, thoáng mát, tránh ánh nắng trực tiếp. Có nồng độ caffeine cao. Không sử dụng cho trẻ em, phụ nữ mang thai hoặc đang cho con bú, các trường hợp có chống chỉ định dùng caffeine và những người nhạy cảm với caffeine. Không sử dụng cùng các sản phẩm có chứa cồn.  
**Công dụng:** Sản phẩm giúp tăng lực, tỉnh táo và giải khát  
**Đối tượng sử dụng:** Người trưởng thành 19 - 50 tuổi  
**Lượng dùng khuyến nghị:** 1 chai/ngày

Dành riêng cho thị trường Việt Nam, không dành cho xuất khẩu.  
 Exclusively for sale in Vietnam. Exports are not authorized.

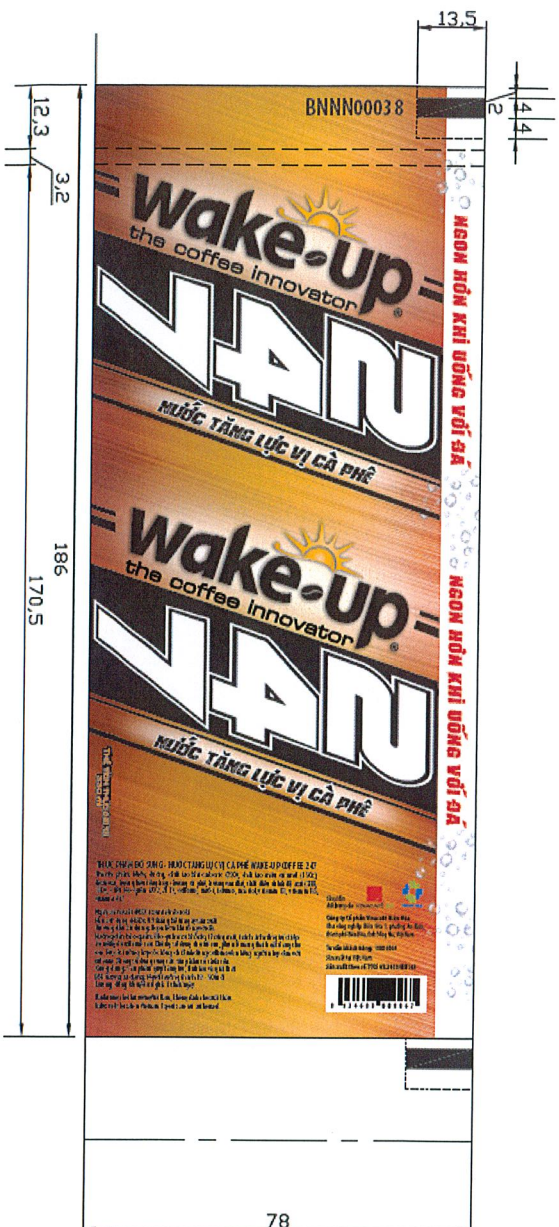
**NGON HƠN KHÍ ỨNG VỚI ĐÁ**  
**MƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ**

**Tư vấn khách hàng: 1800 6068**  
 Sản xuất tại Việt Nam  
**Sản xuất theo số TCCS 01:2019/BH103**

**Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa**  
 Khu công nghiệp Biên Hòa 1, phường An Bình,  
 thành phố Biên Hòa, tỉnh Đồng Nai, Việt Nam

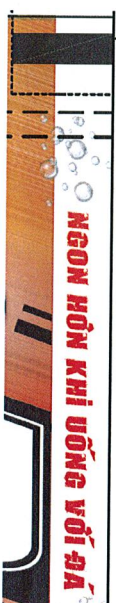


Ma KS: BNNN00038.01.2019.BH103  
 Ver.: 2  
 Ngày: 20.08.2019



**THÉ THỰC THỰC Ở 20°C:  
330 ml**

**BNNN00038**



Ma KS:

BNNN00038.01.2019.BH103

Ngày: 05/08/2019

**THỰC PHẨM BỔ SUNG - NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247**  
 Thành phần: Nước, đường, chất tạo khí carbonic (290), chất tạo màu caramel (150c), dextroza, hương liệu tổng hợp (hương cà phê, hương vanilla), chất điều chỉnh độ axit (338, 330), chất bảo quản (202, 211), caffeine, muối, taurine, inositol, vitamin B3, vitamin B6, vitamin B12

Ngày sản xuất (NSX): xem tên bao bì

Hạn sử dụng (HSD): 09 tháng kể từ ngày sản xuất  
 Hướng dẫn sử dụng: Ngon hơn khi uống với đá.

Hướng dẫn bảo quản: Bảo quản nơi khô ráo, thoáng mát, tránh ánh nắng trực tiếp.  
 Có nồng độ caffeine cao. Không sử dụng cho trẻ em, phụ nữ mang thai hoặc đang cho con bú, các trường hợp có chống chỉ định dùng caffeine và những người nhạy cảm với caffeine. Không sử dụng cùng các sản phẩm có chứa cồn.

Công dụng: Sản phẩm giúp tăng lực, tỉnh táo và giải khát  
 Đối tượng sử dụng: Người trưởng thành 19 - 50 tuổi  
 Lượng dùng khuyến nghị: 1 chai/ngày

Đành riêng cho thị trường Việt Nam, không dành cho xuất khẩu.  
 Exclusively for sale in Vietnam. Exports are not authorized.

Sản phẩm  
 chất lượng của VINACAFÉ B.H



VINACAFÉ B.H

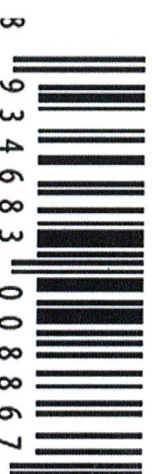
**Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa**

Khu công nghiệp Biên Hòa 1, phường An Bình,  
 thành phố Biên Hòa, tỉnh Đồng Nai, Việt Nam

Tư vấn khách hàng: 1800 6068

Sản xuất tại Việt Nam

Sản xuất theo số TCCS 01:2019/BH103



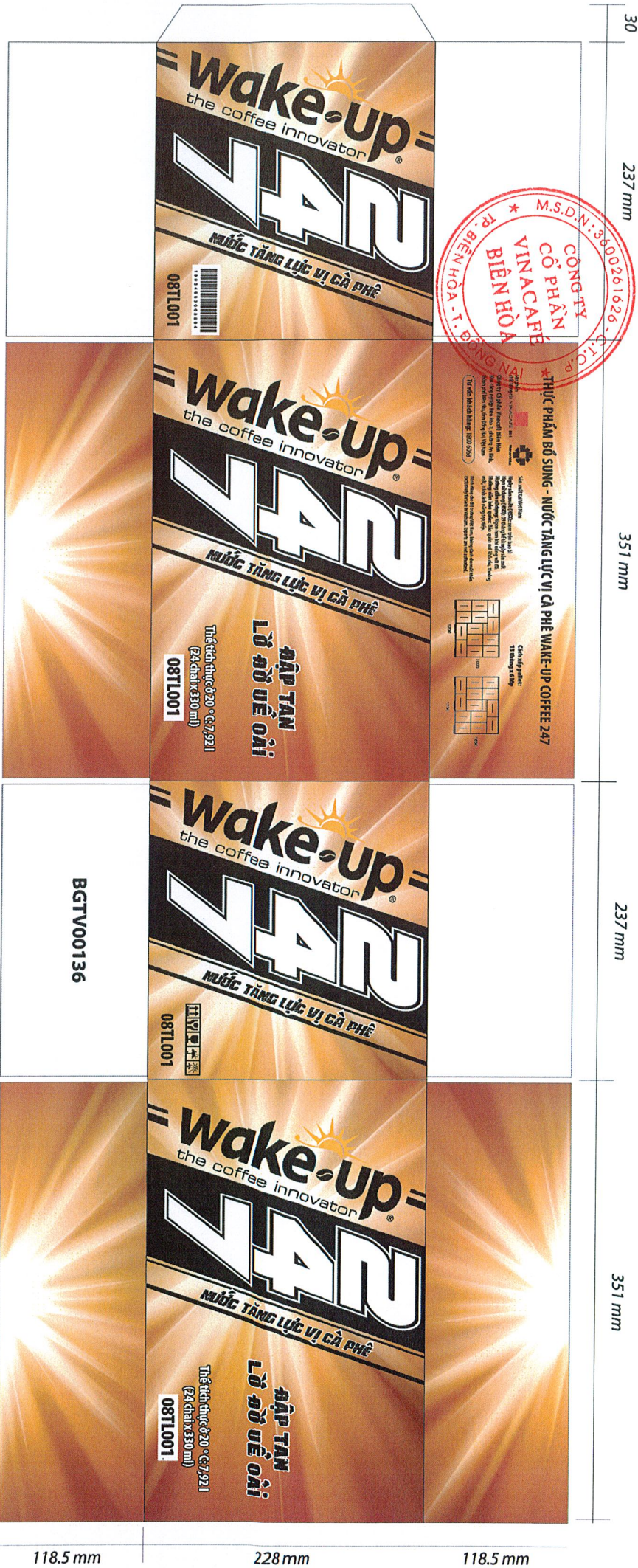
30

237 mm

351 mm

237 mm

351 mm



# THỰC PHẨM BỔ SUNG - NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247

Sản phẩm  
chất lượng của VINACAFÉ BH Vietnam Value



**Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa**  
Khu công nghiệp Biên Hòa 1, phường An Bình,  
thành phố Biên Hòa, tỉnh Đồng Nai, Việt Nam

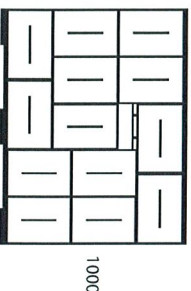
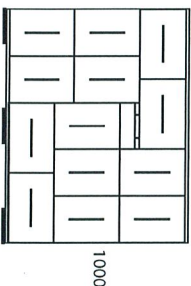
**Tư vấn khách hàng: 1800 6068**

Sản xuất tại Việt Nam

Ngày sản xuất (NSX): xem trên bao bì  
Hạn sử dụng (HSD): 09 tháng kể từ ngày sản xuất  
Hương dẫn sử dụng: Ngon hơn khi dùng với đá.  
Hương dẫn bảo quản: Bảo quản nơi khô ráo, thoáng  
mặt, tránh ánh nắng trực tiếp.

Đành riêng cho thị trường Việt Nam, không dành cho xuất khẩu.  
Exclusively for sale in Vietnam. Exports are not authorized.

Cách xếp pallet:  
13 thùng x 6 lớp



1 8 9 3 4 6 8 3 0 0 8 8 6 4

**Thể tích thực ở 20°C (67,92l)**  
**(24 chai x 330ml)**

**08TL001**

**BGTV00136**

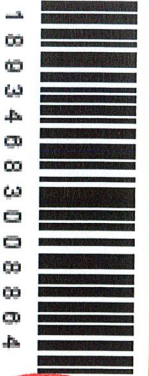


Ma KS: BGTV00136.01.2019.BH103  
Ver : 2  
Ngày: 20.08.2019

118.5 mm

228 mm

118.5 mm

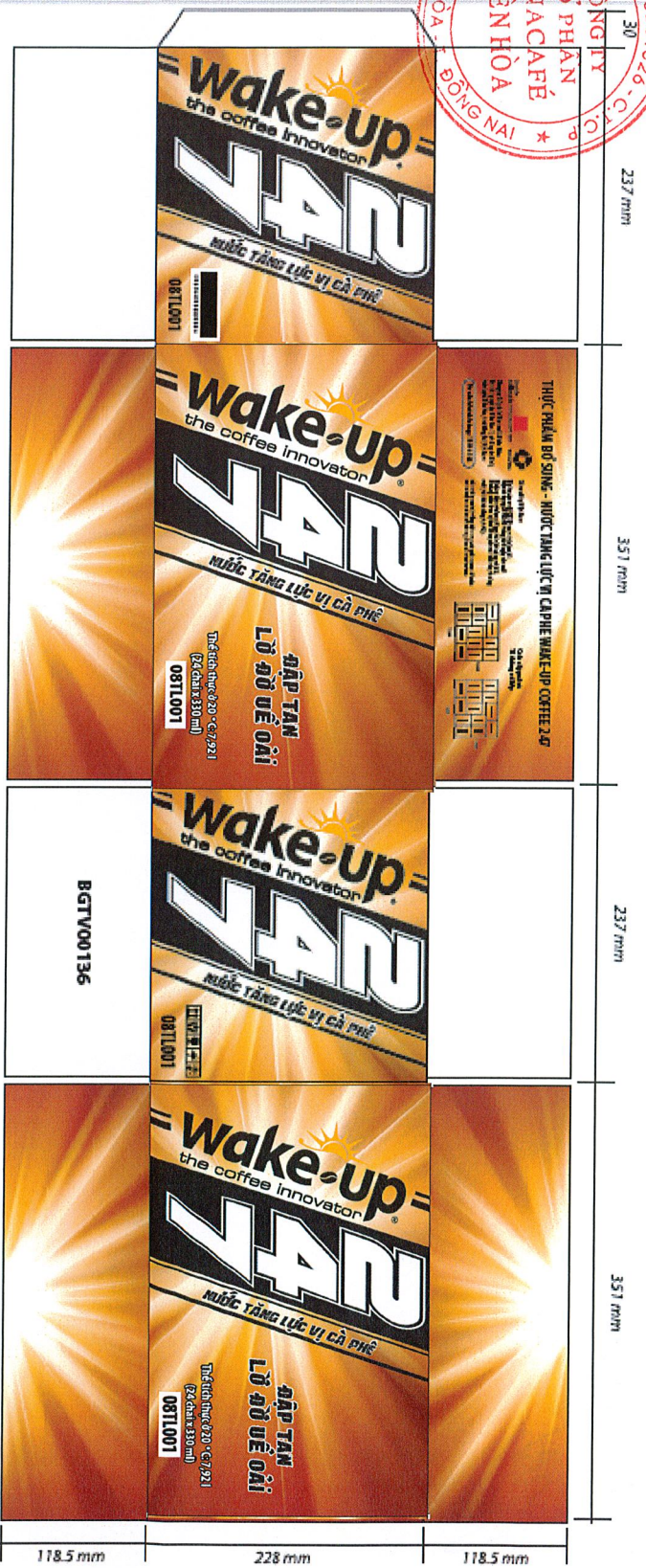
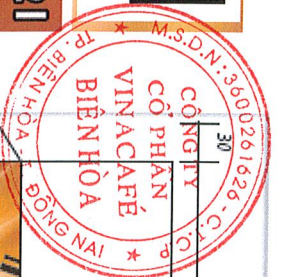


**Thể tích thực ở 20 °C: 7,92 l**  
(24 chai x 330 ml)



**BGTV00136**

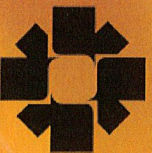
**08TL001**



# THỰC PHẨM BỔ SUNG - NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247

Sản phẩm

chất lượng của VINACAFÉ BH



Vietnam Value

**Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa**

Khu công nghiệp Biên Hòa 1, phường An Bình,  
thành phố Biên Hòa, tỉnh Đồng Nai, Việt Nam

**Tư vấn khách hàng: 1800 6068**

Sản xuất tại Việt Nam

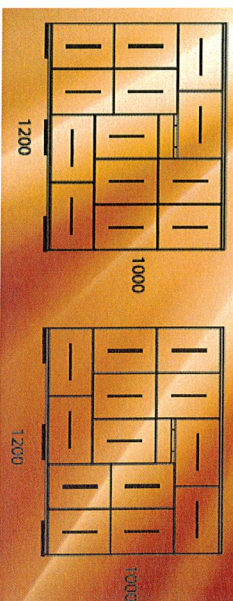
**Ngày sản xuất (NSX):** xem trên bao bì

**Hạn sử dụng (HSD):** 09 tháng kể từ ngày sản xuất

**Hương dẫn sử dụng:** Ngon hơn khi uống với đá.  
**Hương dẫn bảo quản:** Bảo quản nơi khô ráo, thoáng mát, tránh ánh nắng trực tiếp.

Dành riêng cho thị trường Việt Nam, không dành cho xuất khẩu.  
Exclusively for sale in Vietnam. Exports are not authorized.

Cách xếp pallet:  
13 thùng x 6 lớp



Ma KS:  
BGTV00136.01.2019.BH103  
Ngày: 05/08/2019

**Wake-up**  
the coffee innovator



**WARRIOR**

**NƯỚC TĂNG LỰC VỊ GÀ PHÊ**



**ĐẬP TÀN  
LỖ ĐỒ UẾ OẢI**

**Thể tích thực ở 20 °C: 7,92 l  
(24 chai x 330 ml)**

**08TL001**



Số/N<sup>o</sup>: 021089 /VYTCC



## PHIẾU KẾT QUẢ KIỂM NGHIỆM TEST REPORT

Sample code: 20021.18

Tên khách hàng / Customer : CÔNG TY CỔ PHẦN VINACAFÉ BIÊN HÒA  
Địa chỉ / Address : KHU CÔNG NGHIỆP BIÊN HÒA 1, P. AN BÌNH, TP. BIÊN HÒA, TỈNH ĐỒNG NAI, VIỆT NAM  
Tên mẫu / Sample : THỰC PHẨM BỔ SUNG - NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247  
Ngày lấy mẫu / Date of taking sample : 20-09-2018 / September 20<sup>th</sup>, 2018  
Lượng mẫu / Quantity of sample : 01 chai x 330 mL / 01 bottle x 330 mL  
Ngày nhận mẫu / Date of receiving sample : 24-09-2018 / September 24<sup>th</sup>, 2018  
Người gửi mẫu / Sender sample : Lê Ngọc Lâm / Lam Le Ngoc  
Người nhận mẫu / Recipient of sample : Dương Nữ Thanh Vân / Van Duong Nu Thanh

### KẾT QUẢ KIỂM NGHIỆM / TEST RESULT

Stt N <sup>o</sup>	Chỉ tiêu Test Item	Phương pháp Method	Kết quả Result	Ngày kiểm nghiệm Date of testing
1	Độ Acid Acidity	TCVN 5564 - 2009	0.78 g citric acid/L	26/09/2018

#### Ghi chú / Notice:

- Kết quả này chỉ có giá trị trên mẫu kiểm nghiệm. / This test report is valid for the sample only.
- Mẫu còn nguyên bao bì của nhà sản xuất, NSX: 19/09/2018, sử dụng tốt nhất trước 09 tháng kể từ NSX / The sample is still in the original manufacturer's packaging, MFD: September 19<sup>th</sup>, 2018, best used before 09 months from the MFD.

Ho Chi Minh City, October 03<sup>rd</sup> 2018

#### GIÁM ĐỐC TRUNG TÂM KIỂM NGHIỆM ATTP KHU VỰC PHÍA NAM

Director of The Southern Regional  
Testing Center for Food Safety

Ths. Nguyễn Đức Thịnh

#### VIỆN TRƯỞNG Director



Đặng Văn Chính





Số/N<sup>o</sup>: 021086 /VYTCC



PHIẾU KẾT QUẢ KIỂM NGHIỆM  
TEST REPORT

Sample code: 20024.18



VILAS 219

Tên khách hàng / Customer : CÔNG TY CỔ PHẦN VINACAFÉ BIÊN HÒA  
Địa chỉ / Address : KHU CÔNG NGHIỆP BIÊN HÒA 1, P. AN BÌNH, TP. BIÊN HÒA, TỈNH ĐỒNG NAI, VIỆT NAM  
Tên mẫu / Sample : THỰC PHẨM BỔ SUNG - NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247  
Ngày lấy mẫu / Date of taking sample : 20-09-2018 / September 20<sup>th</sup>, 2018  
Lượng mẫu / Quantity of sample : 03 chai x 330 mL / 03 bottles x 330 mL  
Ngày nhận mẫu / Date of receiving sample : 24-09-2018 / September 24<sup>th</sup>, 2018  
Người gửi mẫu / Sender sample : Lê Ngọc Lâm / Lam Le Ngoc  
Người nhận mẫu / Recipient of sample : Dương Nữ Thanh Vân / Van Duong Nu Thanh  
Thời gian lưu mẫu / Sample's storing period : 05 ngày kể từ ngày ban hành kết quả / 05 days from the date of test report issued.

KẾT QUẢ KIỂM NGHIỆM / TEST RESULTS

Stt N <sup>o</sup>	Chỉ tiêu Test Item	Phương pháp Method	Kết quả Result	Ngày kiểm nghiệm Date of testing
1	Carbohydrate	AOAC 986.25 - 2012	17.52 g/100mL	01/10/2018
2	Lipid	AOAC 991.36 - 2012	Không phát hiện Not detected LOQ = 0.1 g/100mL	28/09/2018
3	Protein	AOAC 991.20 - 2012 (b)	0.15 g/100mL	30/09/2018
4	Năng lượng Energy	KNCL and TTVSATTP	70.68 kcal/100mL	01/10/2018

Ghi chú/ Notice:

- Kết quả này chỉ có giá trị trên mẫu kiểm nghiệm. / This test report is valid for the sample only.
- Mẫu còn nguyên bao bì của nhà sản xuất, NSX: 19/09/2018, sử dụng tốt nhất trước 09 tháng kể từ NSX / The sample is still in the original manufacturer's packaging, MFD: September 19<sup>th</sup>, 2018, best used before 09 months from the MFD.
- Quá thời hạn lưu mẫu, Viện YTCC không giải quyết việc khiếu nại kết quả xét nghiệm / The Institute of Public Health will not be responsible for any complaints after the sample's storing period being expired.
- (b) Phép thử đã được công nhận phù hợp theo ISO/IEC 17025:2005 và được Bộ Y tế, Bộ Công thương chỉ định theo thông tư số 20/2013/TTLT-BYT-BCT-BNNPTNT / The testing is accredited according to standards ISO/IEC 17025:2005 and Ministry of Health, Ministry of Industry and Trade is appointed circular 20/2013/TTLT-BYT-BCT-BNNPTNT.

Ho Chi Minh City, October 03<sup>rd</sup> 2018

GIÁM ĐỐC TRUNG TÂM KIỂM NGHIỆM ATTP  
KHU VỰC PHÍA NAM

Director of The Southern Regional  
Testing Center for Food Safety

Ths. Nguyễn Đức Thịnh



Đặng Văn Chính



Số/N<sup>o</sup>: 021088 /VYTCC



## PHIẾU KẾT QUẢ KIỂM NGHIỆM TEST REPORT

Sample code: 20023.18

Tên khách hàng / Customer : CÔNG TY CỔ PHẦN VINACAFÉ BIÊN HÒA  
Địa chỉ / Address : KHU CÔNG NGHIỆP BIÊN HÒA 1, P. AN BÌNH, TP. BIÊN HÒA, TỈNH ĐỒNG NAI, VIỆT NAM  
Tên mẫu / Sample : THỰC PHẨM BỔ SUNG - NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247  
Ngày lấy mẫu/ Date of taking sample : 20-09-2018 / September 20<sup>th</sup>, 2018  
Lượng mẫu/ Quantity of sample : 04 chai x 330 mL / 04 bottles x 330 mL  
Ngày nhận mẫu/ Date of receiving sample : 24-09-2018 / September 24<sup>th</sup>, 2018  
Người gửi mẫu/ Sender sample : Lê Ngọc Lâm / Lam Le Ngoc  
Người nhận mẫu/ Recipient of sample : Dương Nữ Thanh Vân / Van Duong Nu Thanh  
Thời gian lưu mẫu / Sample's storing period : 05 ngày kể từ ngày ban hành kết quả / 05 days from the date of test report issued.

### KẾT QUẢ KIỂM NGHIỆM / TEST RESULT

Stt N <sup>o</sup>	Chỉ tiêu Test Item	Phương pháp Method	Kết quả Result	Ngày kiểm nghiệm Date of testing
1	CO <sub>2</sub>	Phương pháp đo áp bằng máy ANTON PAAR Method of measurement by ANTON PAAR	5.24 g/L	26/09/2018

#### Ghi chú/ Notice:

- Kết quả này chỉ có giá trị trên mẫu kiểm nghiệm. / This test report is valid for the sample only.
- Mẫu còn nguyên bao bì của nhà sản xuất, NSX: 19/09/2018, sử dụng tốt nhất trước 09 tháng kể từ NSX / The sample is still in the original manufacturer's packaging, MFD: September 19<sup>th</sup>, 2018, best used before 09 months from the MFD.
- Quá thời hạn lưu mẫu, Viện YTCC không giải quyết việc khiếu nại kết quả xét nghiệm / The Institute of Public Health will not be responsible for any complaints after the sample's storing period being expired.

Ho Chi Minh City, October 03<sup>rd</sup> 2018

**GIÁM ĐỐC TRUNG TÂM KIỂM NGHIỆM ATTP  
KHU VỰC PHÍA NAM**

Director of The Southern Regional  
Testing Center for Food Safety

Ths. Nguyễn Đức Thịnh

**VIỆN TRƯỞNG  
Director**



Đặng Văn Chính